

مجلس الأمن



PROVISIONAL

S/PV.2828
31 October 1988

ARABIC

محضر حرفي مؤقت للجلسة الثامنة والعشرين بعد الالفين والثمانمائة

المعقدة بالمقر ، في نيويورك ،
يوم الاثنين ، ٢١ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٨ ، الساعة ١٣٠٠

(جمهورية ألمانيا الاتحادية)

الرئيس: الكونت يورك فون فارتنبورغ

السيد بيلونوغوف	اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية
السيد ديلبيتش	الارجنتين
السيد ميفليولو	ايطاليا
السيد نوغويرا باتيستا	البرازيل
السيد جودي	الجزائر
السيد زوزي	زامبيا
السيدة ديالو	السنغال
السيد لي ليوي	الصين
السيد بلان	فرنسا
	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
السير كريسبين تيكيل	وايرلندا الشمالية
السيد رانا	نيبال
السيد والترز	الولايات المتحدة الامريكية
السيد كاغامي	اليابان
السيد بيبيتش	يوغوسلافيا

يتضمن هذا المحضر النصوص الأصلية للكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى. وسيطبع النص النهائي للمحضر ضمن سلسلة الوثائق الرسمية لمجلس الأمن.

أما التمهيدات فينبغي ألا تتناول غير النصوص الأصلية للكلمات. وي ينبغي إرسالها موقعة من أحد أعضاء الوفد المعنى خلال أسبوع إلى رئيس قسم تحرير الوثائق - Chief of the Official Records Editing Section، Department of Conference Services, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza مع الحرص على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر نفسه.

افتتحت الجلسة في الساعة ١٢/٥٠

التعبير عن الشكر للرئيس السابق

الرئيس (ترجمة شفوية عن الفرنسية) : حيث أن هذه هي الجلسة الأولى التي يعقدها مجلس الأمن هذا الشهر ، أود ، بالنيابة عن المجلس وبالإضافة عن نفسي ، أن أشيد بشدة حارة بسلفي السيد بيير لوبيان ممثل فرنسا الدائم لدى الأمم المتحدة على خدماته الجليلة أثناء رئاسته للمجلس في شهر أيلول/سبتمبر . وأنا واثق من أنني أتكلم باسم كل الأعضاء في التعبير عن إعجابنا بالسفير بلان وامتناننا العميق له على مهارته الدبلوماسية وكياسته في إدارة أعمال المجلس خلال شهر أيلول/سبتمبر .

اقرارا جدول الاعمال

أقر جدول الأعمال .

الحالة المتعلقة بأفغانستان

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : يبدأ مجلس الأمن الآن النظر في البند المدرج في جدول أعماله .

اجتمع مجلس الأمن اليوم بناء على التفاهم الذي توصل إليه في مشاوراته السابقة .

ومطروح أمام أعضاء المجلس الوثيقة ٢٠٢٥٥/S التي أعدت خلال مشاورات المجلس والتي تتضمن نص مشروع قرار .

كذلك فإن الوثائق التالية معروضة على المجلس : ١٩٨٣٤/S و ١٩٨٣٥/S ، وهما رسالتان مؤرختان في ١٤ و ٢٢ نيسان/أبريل ١٩٨٨ بالترتيب ، ووجهتان إلى رئيس المجلس من الأمين العام ؛ و ١٩٨٣٦/S ، وهي رسالة مؤرخة في ٢٥ نيسان/أبريل ١٩٨٨ ووجهة إلى الأمين العام من رئيس مجلس الأمن .

أفهم أن المجلس مستعد الآن للشروع في التصويت على مشروع القرار المعروض عليه . وما لم أسمع اعترافا ، سأطرح مشروع القرار للتصويت .
بما أنه ليس هناك اعتراض ، فقد تقرر ذلك .

أُجري تصويت برفع الأيدي .

المؤيدون : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الارجنتين ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، إيطاليا ، البرازيل ، الجزائر ، زامبيا ، السنغال ، الصين ، فرنسا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، نيمفال ، الولايات المتحدة الأمريكية ، اليابان ، يوغوسلافيا .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : كان هناك ١٥ صوتاً مؤيداً .

بهذا يكون مشروع القرار قد اعتمد بالإجماع بوصفه القرار ٦٢٢ (١٩٨٨) .

وبهذا يكون المجلس قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله .

رفعت الجلسة الساعة ١٢/١٠